

Incasso con cornice in gesso e faretto grigio metallizzato completamente orientabile. Scatola interna nera o bianca.
 Plaster frame recessed with Metallized grey totally adjustable spot recessed. White or black inner box.
 Einbauleuchte mit Gipsrahmen und komplett ausrichtbarem Spotlight grau-metallisch. Das Innenfeld ist weiß oder schwarz.
 Empotrable con cornisas de yeso y spotlight en gris metalizado totalmente ajustable. Caja de interiores de color blanco o negro.
 Spots encastrés en gypse avec cadres en plâtre et spotlight en gris métallisé entièrement réglable. La partie intérieure de la boîte est blanche ou noire.
 ВСТРАИВАЕМЫЙ СВЕТИЛЬНИК С РАМКой ИЗ ГИПСА И ПОВОРОТНЫМ СПОТОМ, ЦВЕТ СЕРЫЙ МЕТАЛЛИК. ВНУТРЕННЯЯ СТРУКТУРА ЧЕРНАЯ ИЛИ БЕЛАЯ.

Energy Label available at www.panzeri.it



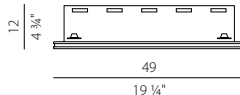
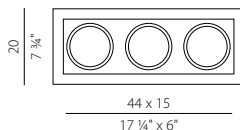
Example of bulb



XGQ1034-3 WHI
XGQ1034-3 BLA
XGQ1034-3C WHI

Per inserimento in cassaforma
 To be used in brick/concrete housing

XGQ1034-3C BLA
 Per inserimento in cassaforma
 To be used in brick/concrete housing
 3 x Max 75W G53 12V QR111
 CE IP20



+ Electric options
 (see details on page 158)

XM3L GU10 lampholder

XM5/111 LED
 15W G53 3000K 40° 12VAC/DC 860lm
 NOT DIMMABLE

XM50/12 TRANSFORMER
 (XM5/111 LED)

XM5/111AC
 22,5W 3000K 40° Ra 83 220-240V 1850lm
 NOT DIMMABLE



REGISTERED DESIGN

XM1034-3
 590x210x155 mm

Cassaforma per laterizio / calcestruzzo con microregolazione per allineamento. **Gruppo di alimentazione da prevedere remoto fuori dalla cassaforma.**

Brick/concrete housing with micro-adjustment for alignment. **Electrical power supply must be remote outside of the housing.**

Gehäuse für Ziegelstein / Beton mit Ausrichtungregulierung. **Das Vorschaltgerät ist ausserhalb des Gehäuses anzubringen.**

Caja para empotrar en el ladrillo/hormigón con micro ajuste para la alineación. **Grupo de alimentación que tienen que permanecer lejanos del encofrado.**

Coffrage pour briques/béton avec microréglage pour l'alignement. **Groupe d'alimentation à prévoir loin hors du coffrage.**

КАРКАС ДЛЯ КИРПИЧА/БЕТОНА С МИКРОРЕГУЛЯТОРОМ ДЛЯ ВЫРАВНИВАНИЯ. **БЛОК ПИТАНИЯ УСТАНАВЛИВАЕТСЯ ВНЕ МОНТАЖНОЙ РАМКИ, НА РАССТОЯНИИ ОТ СВЕТИЛЬНИКА.**

I prodotti sono venduti con alimentazione di serie G53 (QR111). Le elettrificazioni opzionali (XM3L, XM5/111, XM5/111AC) e gli optional (XM5012) sono fornite separatamente al prodotto e vanno perciò sostituite a quelle di serie.

The products are sold with G53 (QR111) fittings. Different types of electricity supply (XM3L, XM5/111, XM5/111AC) and the optionals (XM5012) are optional and substitute the series fitting.

Die Produkte werden mit G53 (QR111) Ausführung verkauft. Die optionalen Elektrifizierungen (XM3L, XM5/111, XM5/111AC) und die Optionals (XM5012) werden getrennt verkauft und sind somit anstatt der Standardausführung zu verwenden.

Los productos se venden con alimentaciones G53 (QR111) de serie. Las electrificaciones opcionales (XM3L, XM5/111, XM5/111AC) y los Optionals (XM5012) son dadas separatamente al producto y van a sustituir a aquellas de serie.

Les produits sont vendus avec alimentation G53 (QR111) de série. Ulérieures électrifications (XM3L, XM5/111, XM5/111AC) et les Optionals (XM5012) sont vendus séparément du produit et doivent remplacer celle de série.

АРТИКУЛЫ КОМПЛЕКТУЮТСЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКОЙ НАЧИНОКой ДЛЯ G53,(QR111). КОМПОНЕНТЫ ДЛЯ ВАРИАНТА С XM3L, XM5/111, XM5/111AC И АКСЕССУАРЫ XM5012 ПОСТАВЛЯЮТСЯ ОТДЕЛЬНО ОТ СВЕТИЛЬНИКА И ДОЛЖНЫ БЫТЬ УСТАНОВЛЕНЫ ВМЕСТО СТАНДАРТНОЙ НАЧИНОКИ.

Fotometrie disponibili www.panzeri.it / Photometric data available at www.panzeri.it